

Исх. №782 - от - 27.10.2020 г.

АО «Казакстанская фондовая биржа»

050040, г. Алматы, ул. Байзакова 280, северная башня МФК "Almaty Towers", 8-й этаж
тел. (727) 237-53-26

ЗАЯВКА

Настоящим АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО "МАТЕН ПЕТРОЛЕУМ" (БИН 100940002277, Казахстан, 060011, Атырауская область, Атырау г.а., ул.Б.Кулманова, 105, 8 (701) 530 61 36 (гл.бух), (7122) 76-66-66 (вн.249-бухг.), info@matenpetroleum.kz, e.kusnidanova@matenpetroleum.kz,) направляет текст информационного сообщения «Информация о совершении акционерным обществом крупных сделок и сделок, которые отвечают одновременно следующим условиям: являются сделками, в совершении которых акционерным обществом имеется заинтересованность, и связаны с приобретением или отчуждением имущества, стоимость которого составляет десять и более процентов от размера общей балансовой стоимости активов акционерного общества на дату принятия уполномоченным органом акционерного общества решения о заключении таких сделок » на русском, казахском языке(ах), для размещения/опубликования его на интернет-ресурсе АО "Казакстанская фондовая биржа"

№	№ п.п.	Показатель / Корсеткіш / Indicator	Содержание информации / Ақпарат мазмұны / Information content
1	2	3	4
12		Информация о совершении акционерным обществом крупных сделок и сделок, которые отвечают одновременно следующим условиям: являются сделками, в совершении которых акционерным обществом имеется заинтересованность, и связаны с приобретением или отчуждением имущества, стоимость которого составляет десять и более процентов от размера общей балансовой стоимости активов акционерного общества на дату принятия уполномоченным органом акционерного общества решения о заключении таких сделок	
		Акционерлік қоғамның ірі мәмілелерді және бір мезгілде мынадай шарттарға сай келетін: акционерлік қоғамның оларды жасасуға мүдделігі бар және акционерлік қоғамның уәкілетті органы осындай мәмілелерді жасасу туралы шешім қабылдаған күнге құны акционерлік қоғам активтерінің жалпы баланстық құны мөлшерінің он және одан көп пайызын құрайтын мүлікті сатып алуға немесе иеліктен шығаруға байланысты мәмілелер болып табылатын мәмілелерді жасауы туралы ақпарат	
	1	Является ли совершенная сделка(и) крупной сделкой и/или сделкой по получению займа в размере, составляющем двадцать пять и более процентов от размера собственного капитала АО?	Да
		Жасалған мәміле(лер) ірі және/немесе жасалған ірі мәміле АҚ меншіктік капиталы мөлшерінен жиырма бес және одан да жоғары пайызды құрайтын мөлшеріндегі қарызды (займ) алу бойынша мәмілесі болып саналады ма?	Иә
		При заключении в течение одного рабочего дня нескольких крупных сделок и (или) сделок с заинтересованностью, допускается предоставление информации по таким сделкам посредством представления акционерным обществом одной заявки, содержащей информацию по нескольким таким сделкам	
		Бір жұмыс күні ішінде бірнеше ірі мәміле және (немесе) мүдделігі бар мәміле жасалған кезде, акционерлік қоғамға мұндай бірнеше мәмілелер бойынша ақпараты бар бір өтінім беру арқылы мұндай бірнеше мәмілелер бойынша ақпаратты ұсынуға рұқсат етіледі.	
	2	дата заключения договора о крупной сделке и (или) о сделке с заинтересованностью на дату принятия уполномоченным органом общества решения о заключении такой сделки либо дополнительного соглашения (дополнительного соглашения к договору)	27.10.2020
		ірі мәміле туралы және (немесе) қоғамның уәкілетті органы сондай мәміле жасау туралы шешім қабылдаған жасалуында мүдделігі бар мәміленің немесе қосымша келісімінің (шартқа қосымша келісімінің) жасалған күні	
		Количество заявленных сделок (рассчитывается автоматически)	1
		Ұсынылған мәмілелер саны (автоматты түрде есептеледі)	
	1	Сделка	Крупная сделка одновременно сделка с заинтересованностью
		Мәміле	Ірі мәмілемен бірге мүдделігі бар мәміле
	1	Содержит ли договор о заключении акционерным обществом крупной сделки и (или) сделки с заинтересованностью информацию, составляющую банковскую тайну, тайну страхования, коммерческую тайну на рынке ценных бумаг и иную тайну, охраняемую законами Республики Казахстан? (при размещении информации о сделках публикуется только дата заключения, а также иная информация по решению акционерного общества)	Да
		Акционерлік қоғамның ірі мәміле және (немесе) мүдделігі бар мәміле жасасу туралы шарт Қазақстан Республикасының заңдарымен қорғалатын банк құпиясы, сақтандыру, бағалы қағаздар нарығындағы коммерциялық құпияны және басқа да құпия болып табылатын ақпарат бар ма? (акционерлік қоғамның мәміле туралы ақпараты орналастыру кезінде тек жасасу күні, сондай-ақ акционерлік қоғамның шешімі бойынша басқа да ақпарат жарияланады)	Иә

2	В результате сделки приобретено / отчуждено имущество на сумму, равную и более 10%, но менее 25% от размера активов АО Мәміле нәтижесінде АҚ активтерінің мәліерін 10% - тен артық, бірақ 25% - тен кем сомасында мүлік сатып алынды/ иеліктен шығарылды	Нет	
3	Номер договора Келісім-шарт нөмірі	номер не присвоен нөмір берілмеген	
4	Сроки и условия сделки Мерзімдері мен шарттары	В соответствии с условиями Договора залога денег от 27 октября 2020 года между АО ДБ "Банк Китая в Казахстане", в качестве залогодержателя, АО "КоЖан", в качестве залогодателя, и АО "Матен Петролеум", в качестве заемщика (далее "Договор залога денег"). 2020 жылғы 27 қазандағы "Қазақстандағы Қытай Банкі" ЕБ АҚ арасында кепіл ұстаушы ретінде, "Қожан" АҚ, кепіл беруші ретінде және қарыз алушы ретінде "Матен Петролеум" АҚ арасында ақша кепілі Шартының (бұдан әрі "ақша кепілі шарты") талаптарына сәйкес.	
5	предмет крупной сделки и (или) сделки с заинтересованностью ірі мәміленің немесе мүдделілігі бар мәміленің мәні, мәміле тараптарының атауы	Залог денег Ақша кепілі	
6	Информация о приобретенном (-ых) / отчуждаемом (-ых) активе (ах) Сатып алу/иеліктен шығару активі(тер) туралы ақпарат	Деньги, принадлежащие на праве собственности АО "КоЖан" и находящиеся на банковских счетах АО "КоЖан", открытых и обслуживаемых у АО ДБ «Банк Китая в Казахстане» в рамках Договора банковского счета от 25 сентября 2015 года, между АО "КоЖан" и АО ДБ «Банк Китая в Казахстане», со всеми изменениями и (или) дополнениями Барлық өзгерістермен және (немесе) толықтырулармен 2015 жылғы 25 қыркүйектегі банктік шот Шарты шеңберінде "Қазақстандағы Қытай Банкі" ЕБ АҚ-да ашылған және қызмет көрсетілетін "Қожан" АҚ-ның меншік құқығында тиесілі және "Қазақстандағы Қытай Банкі" ЕБ АҚ-ның банктік шоттарындағы ақша	
7	контрагент(ы) сделки мәміле тараптары	3	
1	1. ИИН/БИН стороны сделки Мәміле тараптарының ЖСН/БСН 2. Наименование стороны сделки Мәміле тараптарының атауы	100940002277 АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО "МАТЕН ПЕТРОЛЕУМ" "МӨТЕН ПЕТРОЛЕУМ" АКЦИОНЕРЛІК ҚОҒАМЫ	
3.	Характер и объем долей участия Қатысу үлестерінің сипаты мен көлемі	В соответствии с условиями Договора залога денег (как определено выше). Ақша кепілі Шартының талаптарына сәйкес (жоғарыда көрсетілгендей).	
2	1. ИИН/БИН стороны сделки; резидентство Мәміле тараптарының ЖСН/БСН; резиденттік белгісі 2. Наименование стороны сделки Мәміле тараптарының атауы	010440005294 Акционерное Общество "КоЖан" «КоЖан» Акционерлік Қоғамы	Резидент Резидент
3.	Характер и объем долей участия Қатысу үлестерінің сипаты мен көлемі	В соответствии с условиями Договора залога денег (как определено выше). Ақша кепілі Шартының талаптарына сәйкес (жоғарыда көрсетілгендей).	
3	1. ИИН/БИН стороны сделки; резидентство Мәміле тараптарының ЖСН/БСН; резиденттік белгісі 2. Наименование стороны сделки Мәміле тараптарының атауы	930440000156 АО ДБ "Банк Китая в Казахстане" "Қазақстандағы Қытай Банкі " ЕБ АҚ	Резидент Резидент
3.	Характер и объем долей участия Қатысу үлестерінің сипаты мен көлемі	В соответствии с условиями Договора залога денег (как определено выше). Ақша кепілі Шартының талаптарына сәйкес (жоғарыда көрсетілгендей).	
8	дата принятия органом акционерного общества решения о заключении крупной сделки и (или) сделки с заинтересованностью акционерлік қоғамның органы ірі мәміле және (немесе) мүдделігі бар мәміле жасасу туралы шешім қабылдаған күні	26.10.2020	
9	стоимость имущества, являющегося предметом крупной сделки и (или) сделки с заинтересованностью на дату принятия органом акционерного общества решения о заключении крупной сделки и (или) сделки с заинтересованностью ірі мәміле және (немесе) мүдделігі бар мәміле жасасу туралы шешімді акционерлік қоғам органы қабылдаған күнге ірі мәміле және (немесе) мүдделігі бар мәміле мәні болып табылатын мүліктің құны	269 090 473,15 долларов США и 116 198 648 115 тенге 269 090 473,15 АҚШ доллары және 116 198 648 115 тенге	
10	дата последней оценки имущества, являющегося предметом крупной сделки и (или) сделки с заинтересованностью, за исключением случаев, когда предметом сделки являются деньги и (или) выпускаемые (размещаемые) на первичном рынке ценные бумаги; мәміле және (немесе) мүдделігі бар мәміле мәні ақша және (немесе) бастапқы нарықтағы шығарылған (орналастырылған) бағалы қағаздар болып табылатын жағдайларды қоспағанда ірі мәміленің және (немесе) мүдделігі бар мәміленің мәні болып табылатын мүліктің соңғы бағалау күні	14.09.2018	

11	процентное соотношение стоимости имущества, являющегося предметом крупной сделки и (или) сделки с заинтересованностью, к общей стоимости активов данного акционерного общества, на дату принятия органом акционерного общества решения о заключении крупной сделки и (или) сделки с заинтересованностью	120,11	
	акционерлік қоғам органы ірі мәмілені және (немесе) мүдделігі бар мәмілені жасау туралы шешім қабылдаған күнге акционерлік қоғамның активтерінің жалпы құнына ірі мәміленің және (немесе) мүдделігі бар мәміленің мәні болып табылатын мүліктің құнының пайыздық арақатысы		
12	сведения о сторонах крупной сделки и (или) сделки с заинтересованностью, приобретенных или отчуждаемых активах, сроках и условиях сделки, характере и объеме долей участия вовлеченных лиц	(1) АО ДБ "Банк Китая в Казахстане" в качестве залогодержателя; (2) АО "Матен Петролеум" в качестве заемщика; (3) АО "КожАН" в качестве залогодателя.	
	ірі мәміле және (немесе) мүдделігі бар мәміле тараптары, сатып алынған немесе пелігінен шығарылатын активтер, мәміле мерзімдері мен талаптары, тартылған тұлғалардың қатысу үлестерінің сипаты мен көлемі туралы мәлімет	(1) Кепіл ұстаушы ретінде "Қазақстандағы Қытай Банкі" ЕБ АҚ; (2) Қарыз алушы ретінде "Матен Петролеум" АҚ; (3) Кепіл беруші ретінде "КожАН" АҚ.	
13	Иные сведения о сделке	нет	
	Бар болса, мәміле туралы өзге мәлімет	жоқ	

Заместитель генерального директора по экономике и финансам

Мусин Р.А.

Мусин Р.А.

Исп. Серік Ержан
Тел. +77012286166

